

**Úřední překlad z polského jazyka**

[Poznámky překladatele se nachází v závorkách a jsou psány kurzívou.]

PROHLÁŠENÍ O VLASTNOSTECH č. 43- 10/08/2021		[logo ZCB OWCZARY] TERMOton P+W 11,5/50 kl. 15	
Jedinečný identifikační kód typu výrobku TERMOton P+W 11,5/50 kl.15-CL-P-II- 500x115x235		Výrobce: Zakład Ceramiki Budowlanej „Owczary” R.E.R. Stępień Spółka Jawna Owczary 28c, 26-341 Mniszków tel. 044 756 10 74 fax. 044 756 11 74	
Zamyšlené použití: Prvek P - určený k použití v chráněných stěnách, sloupech a příčkách			
Systém nebo systémy posuzování a ověřování stálosti vlastností: systém 4			
Harmonizovaná norma: EN 771-1:2011 +A1:2015 Specifikace zdicích prvků – Část 1: Pálené zdicí prvky Oznámený subjekt nebyl zapojen do uplatněného systému posuzování a ověřování stálosti vlastností			
Vlastnosti uvedené v prohlášení:			
Základní charakteristiky	Vlastnost		Harmonizovaná technická specifikace
Rozměry: délka / šířka / výška Kategorie tolerancí rozměrů Kategorie rozpětí rozměrů Rovinnost ložných ploch Rovnoběžnost rovin ložných ploch	500x115x235 (mm) Tm: ±20, ±5, ±6 (mm) Rm: 20, 7, 9 (mm) NPD NPD		
Tvar a členění	[obrázek] Svisle děrovaný prvek, průřez děrování obdélníkový se systémem per a drážek. G3 – třetí konstrukční skupina podle EN 1996-1-1		
Pevnost v tlaku	kategorie	Prvek kategorie II	
	průměrná	10,9 (N/mm ²)	
	normalizovaná	15 (N/mm ²)	
	Směr působení zatížení	Kolmo k ložné ploše	
Rozměrová stabilita (roztlačnost vlivem vlhkosti)	NPD		
Pevnost spoje	0,15 (N/mm ²) (stanovená hodnota) podle EN 998-2:2016		
Obsah aktivních rozpustných solí	Kategorie S0		
Reakce na oheň	Eurotřída A1		
Absorpce vody	Nevystavujte venkovnímu prostředí		
Propustnost vodních par (součinitel difuze vodní páry)	5/10 podle EN 1745:2020		
Vzduchová neprůzvučnost	Objemová hmotnost prvku v suchém stavu	735 (kg/m ³) kategorie tolerance D1	
	Tvar a členění	Viz výše	
	Rozměry a tolerance rozměrů	Viz výše	
Tepelný odpor (ekvivalentní koeficient tepelné vodivosti)	λ =0,33 W/(m*K) podle EN 1745:2020 metoda P3		
Odolnost proti zmrazování a rozmrazování	F1 – mrazuvzdorné. Trvanlivost 20 cyklů podle PN-B 12012:2007		
Nebezpečné látky	NPD		
Koncentrace radioaktivních prvků přírodního původu: f1 ≤1,2 a f2 ≤ 240 [Bq/kg] v souladu s nařízením vlády ze dne 02.01.2017 (Dz.U.2007.4.29)			
Vlastnosti výše uvedeného výrobku jsou v souladu se všemi označenými vlastnostmi. Toto prohlášení o vlastnostech se vydává v souladu s nařízením (EU) č. 305/2011 na výhradní odpovědnost výše uvedeného výrobce.			
Podepsáno za výrobce a jeho jménem: Jarosław Miszta Výkonný ředitel		Owczary dne 11.08.2021 (místo a datum vydání)	

EN 771-1:2011 +A1:2015



Stvrzuji, že překlad do češtiny souhlasí s textem předloženého naskenovaného dokumentu v polštině.

Łukasz Mrzygłód, soudní tlumočník českého jazyka, zapsán v seznamu soudních tlumočnicků Ministerstva spravedlnosti pod číslem TP/34/10.

Pořadové číslo překladatelského úkonu: 207/2022

Andrychów, dne 23.07.2022



Łukasz Mrzygłód